



مراكز الاستشارة للأطفال والأحداث والعائلات

نحن في الخدمة في الحالات...
التي تكون فيها مثقلاً بهموم في الأسرة أو المدرسة أو مع الأصدقاء.
إن كانت تربية الأطفال صعبة، وإن كنت تواجه مشاكل عائلية.
إن كان الانفصال عن الزوج أو الزوجة يفوق تحمل أفراد الأسرة.
إن كان نمو الأطفال والأحداث متسم بخصائص تتطلب توضيحها.
التي تحدث فيها مشاكل في التعلم والأداء أو صعوبات في حضارة الأطفال والمدرسة أو التكوين المهني.
التي يكون فيها شك في الإصابة بمرض نفسي.
التي تكون فيها حاجة للمساعدة لسبب التعدي الجنسي أو العنف.
التي تطرأ فيها أسئلة عن حماية الأطفال.

نحن في خدمتكم و
نصغي إليكم بكل اهتمام. المحادثات معنا سرية ومجانية.
نبحث معكم سوياً عن حل.
نعمل مع أشخاص فرديين أو مجموعات أو عائلات. يوسع الأطفال والأحداث أن يقوموا بمراجعتنا إن كانت لديهم أية أسئلة أو مشاكل وهذا حتى
لوحدهم بدون رقة الكبار لهم.
ندبر مراكز للاستشارة التربوية الاجتماعية والنفسية وفي ثلاثة مراكز محلية (الوسط والشمال والجنوب) فنقدم أيضاً خدمات التشخيص والاستشارة
في الأمور النفسانية للأطفال والأحداث ونجهز فيها تقارير الخبراء أيضاً.

مراكز الاستشارة لعاصمة الولاية دريسدن

- مركز الاستشارة وسط المدينة
العنوان: Dürerstraße 88, 01309 Dresden
الهاتف: (03 51) 4 88 82 61
البريد الإلكتروني: beratungsstelle-mitte@dresden.de
 - مركز الاستشارة شمال المدينة
العنوان: Bautzner Straße 125, 01099 Dresden
الهاتف: (03 51) 4 88 84 51
البريد الإلكتروني: beratungsstelle-nord@dresden.de
 - مركز الاستشارة شرق المدينة
العنوان: Burgenlandstraße 19, 01279 Dresden
الهاتف: (03 51) 2 57 10 43
البريد الإلكتروني: beratungsstelle-ost@dresden.de
 - مركز الاستشارة جنوب المدينة
العنوان: August-Bebel-Straße 29, 01219 Dresden
الهاتف: (03 51) 4 77 74 14
البريد الإلكتروني: beratungsstelle-sued@dresden.de
 - مركز الاستشارة غرب المدينة
العنوان: Braunsdorfer Straße 13, 01159 Dresden
الهاتف: (03 51) 4 88 57 81
البريد الإلكتروني: beratungsstelle-west@dresden.de
- مواعيد الافتتاح
الإثنين 9 ولغاية 12 ظهراً

الثلاثاء 9 ولغاية 12 ظهراً ومن 14 ولغاية 18
الخميس 9 ولغاية 12 و من 14 ولغاية 18
وبالإضافة إلى ذلك حسب الاتفاق
نحن تحت التصرف شخصياً وهاتفياً أو عن طريق البريد الإلكتروني.
للمزيد من المعلومات، يُرجى الرجوع إلى الموقع في الانترنت www.dresden.de/familienberatung

مراكز الاستشارة الأهلية

- Deutscher Kinderschutzbund OV Dresden e. V. und Outlaw Kinder- und Jugendhilfe gGmbH
الاتحاد الألماني لحماية الأطفال دريسدن ومؤسسة دعم الأطفال والأحداث "أوت لو" ش.ذ.م.م. للمنفعة العامة
مركز الاستشارة في بيتشن BIP – Beratungsstelle in Pieschen
العنوان: Bürgerstraße 75, 01127 Dresden
الهاتف: 03 51 8 58 81 53، البريد الإلكتروني BiP@dksb-outlaw.de
الانترنت: www.bit.ly/bip-dd
- AWO Kinder- und Jugendhilfe gGmbH
مؤسسة دعم الأطفال والأحداث
مركز الاستشارة Beratungsstelle AUSWEG
العنوان: Hüblerstraße 3, 01309 Dresden
الهاتف: 03 51 3 15 88 40، البريد الإلكتروني ausweg@awo-kiju.de
الانترنت: www.awo-in-sachsen.de/ausweg
- Verbund Sozialpädagogischer Projekte e. V. اتحاد المشاريع التربوية الاجتماعية/ ج.م.،
العنوان: Jacob-Winter-Platz 2, 01239 Dresden
الهاتف: 03 51 2 81 32 68، البريد الإلكتروني beratungsstelle@vsp-dresden.de
البريد الإلكتروني: www.vsp-dresden.org
- مؤسسة Malwina e. V.
العنوان: Königsbrücker Straße 37, 01099 Dresden
الهاتف: 03 51 2 15 21 90، البريد الإلكتروني: beratungsstelle@malwina-dresden.de
الانترنت: www.malwina-dresden.de
- Diakonisches Werk – Stadtmission Dresden e. V. - مؤسسة الدياكوني الكنسية -
العنوان: Schneebergstraße 27, 01277 Dresden
الهاتف: 03 51 31 50 20، البريد الإلكتروني bstdresden@diakonie-dresden.d
الانترنت: www.diakonie-dresden.de

مواعيد الافتتاح

مواعيد الافتتاح مختلفة ويُرجى الاستفسار عنها هاتفياً أو الاستعلام في مواقع الانترنت الخاصة بكل مؤسسة.

لاء مسؤولية الناشر

الناشر

عاصمة الولاية دريسدن

هيئة الأحداث

الهاتف: 03 51 4 88 47 41

الفاكس: 03 51 4 88 46 03

البريد الإلكتروني: jugendamt@dresden.de

هيئة الاعلام والعلاقات العامة

الهاتف 03 51 4 88 23 90

الفاكس: 03 51 4 88 22 38

البريد الإلكتروني: presse@dresden.de

ص.ب. 12 00 20

دريسدن 01001

www.dresden.de

ترجمة: Lingua World Dresden

الهاتف 03 51 2 63 50 49

الفاكس: 03 51 2 63 50 50

البريد الإلكتروني: dresden@lingua-world.de

نوفمبر 2017

يمكن تقديم المستندات الإلكترونية بواسطة توقيع الكتروني مؤهل. وإلى جانب ذلك تتوفر إمكانية تشفير الرسائل الإلكترونية المرسله إلى عاصمة الولاية دريسدن بواسطة شهادة (S/MIME) أو ارسال رسائل الكترونية آمنة عبر رسائل (DE-Mail). للمزيد من المعلومات، يُرجى الرجوع إلى www.dresden.de/kontakt.
إن هذه المواد الإعلامية جزء من عمل العلاقات العامة لعاصمة الولاية دريسدن، ولا يجوز استخدامها لأغراض الانتخابات، غير أنه يجوز للأحزاب السياسية استخدامها لوضع أعضائها في الصورة.